

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 48 (1973)  
**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Oerlikon bührle

Wir suchen für unsere Abteilung System-  
untersuchungen Militär einen

## dipl. Elektro- oder Maschinen-Ingenieur ETH

### Aufgabenbereich:

Durchführung von Systemuntersuchungen  
als Grundlage für die Realisierung von  
neuen Projekten  
Erarbeitung von Unterlagen für die mittel-  
und langfristige Entwicklungsplanung  
Beratung unserer Verkaufsabteilungen  
in technischen Belangen

Einen ersten Kontakt vermitteln Ihnen  
gerne  
Herr Stadelmann, Telefon intern 2511,  
oder  
Herr Derungs, Telefon intern 2509

**Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon-Bührle AG**  
Birchstrasse 155, 8050 Zürich; Tel. 01 46 36 10

*Grob*  
HORGEN

Zur Entlastung des Betriebsleiters und  
Unterstützung des technischen Direktors  
suchen wir für das Stammhaus Horgen  
einen

## Ingenieur-Techniker HTL

Die Stelle wird neu geschaffen.

### Aufgabenprofil:

- Assistent und Stellvertreter  
des Betriebsleiters,
- Teilgebiet zur selbständigen  
Bearbeitung,
- Einzelaufgaben aus dem Bereich  
des technischen Direktors.

Einen Ingenieur-Techniker HTL Richtung  
Maschinenbau erwartet bei uns ein  
ideales, wenn auch nicht einfaches  
Arbeitsfeld, das er zum Teil mit dem  
Betriebsleiter gemeinsam, zum Teil selb-  
ständig betreuen wird.

Wir laden Interessenten zu einer kurzen,  
vollständigen Bewerbung und, bei Weiter-  
verfolgung, später zu einer Betriebs-  
besichtigung freundlich ein.

Es wollen sich nur Bewerber mit der  
Absicht langfristiger Zusammenarbeit  
melden.

**Grob & Co. AG**  
**Stockerstrasse 27**  
**8810 Horgen**

Telefon (01) 725 24 22, intern 248  
Herr E. Schmid



**Comptoir d'importation  
de Combustibles SA 4001 BASEL**

Telex 62363 - Cicafuel Tel. (061) 23 13 77

Flüssige Brenn- und Treibstoffe - Bitumen - Cut Back - Industrie-  
und Motorenöle / Fette - Paraffine - Leuchtpetroleum Kerdane



**Reinigung Wädenswil**  
Telefon 75 00 75



**schnell, gut,  
preiswert!**

*Grob*  
HORGEN

# Wer kommt mit uns nach Israel?

Zum fünften Mal seit 1968 organisiert der «Schweizer Soldat» eine militärgeschichtliche Reise nach Israel.

Wer will mit uns den Spuren der israelischen Soldaten in den Kriegen von 1948, 1956 und 1967 folgen? Wer will die Stätten der entscheidenden Kämpfe besuchen und aus dem Munde von Kriegsteilnehmern den Ablauf der erregenden Ereignisse hören?

1948 die Blockade und die Kämpfe in und um Jerusalem. 1967 die Befreiung der Altstadt nach hartem Ringen mit der Arabischen Legion. Die entscheidenden Kämpfe gegen die Ägypter im nördlichen Sinai 1948, 1956 und wieder 1967. Die Schlachten am Mitla-Pass 1956 und 1967. Durch die Wüste nach der Meerenge von Tiran, deren Schliessung den Krieg von 1967 verursachte. Durch den Negev dem Toten Meer entlang nach Jericho zur Allenby-Brücke. Auf den Felsen von Masada. Auf den Spuren der israelischen Panzer nach Nablus und Jenin. Der Sturm auf die Golanhöhen und die Eroberung der syrischen Bergstellungen 1967.

Wer will mit uns die heiligen Stätten der Christen, der Moslems und der Juden besuchen? Wer interessiert sich auch für die biblischen Stellen des Alten und des Neuen Testaments? Wer möchte Bekanntschaft mit dem modernen Israel machen? Wer möchte mit uns unter kundiger Führung das Land in allen Richtungen durchqueren? Wer freut sich, die Israelis — die Juden, die Araber, die Drusen — zu treffen, ihre Dörfer, ihre Städte zu besuchen? Wer will sich aus eigener Anschauung ein Bild über die Kibbuzim machen? Wer will sich durch fachkundige Persönlichkeiten über die Politik, die Wirtschaft, die Religionen, die Kultur informieren lassen?

**Wir versprechen allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern ein faszinierendes Erlebnis!**



**18.—29. Oktober 1973**  
**Fr. 1815.— alles inbegriffen**  
bei 41 Personen. Damen  
und Herren willkommen.

Bitte diesen Talon ausschneiden und umgehend einsenden an die Redaktion «Schweizer Soldat», Inselstrasse 76, 4057 Basel.

Senden Sie mir bitte unverbindlich das genaue Programm mit allen Daten und Angaben der militärgeschichtlichen Reise nach Israel 1973.

Name: ..... Vorname: .....

Strasse: ..... PLZ: ..... Ort: .....



Wir suchen für die **Verkaufsabteilung** unserer Waffenfabrik einen initiativen, sprachgewandten

## Kaufmann

den wir als **Stellvertreter des Verkaufsleiters** einsetzen möchten.

Die Aufgabe besteht in der Entlastung des zuständigen Chefs durch eine möglichst selbständige Bearbeitung einer grösseren Ländergruppe und umfasst im wesentlichsten:

- Propagierung neuer Produkte und entsprechende Kundenbesuche
- Bearbeitung von Offerten
- Betreuung von Besuchern im Werk
- Spezifische Marktuntersuchungen in den betreffenden Ländern

Die Position erfordert überdurchschnittliche Verhandlungsgewandtheit und gute Sprachkenntnisse in Deutsch, Französisch, Englisch, eventuell auch Spanisch. Eine gute kaufmännische Grundausbildung ist ebenso unerlässlich wie die Bereitschaft zu gelegentlichen Auslandsreisen.

Interessierte Herren (Schweizer Bürger) bitten wir, sich zwecks Vereinbarung eines für sie unverbindlichen Orientierungsgesprächs mündlich oder schriftlich mit uns in Verbindung zu setzen. Kennziffer 74.

**SIG Schweizerische Industrie-Gesellschaft**  
8212 Neuhausen am Rheinfall  
Telefon (053) 8 15 55, intern 6771

## Sind Sie auch vom Bau?

Dann sind Sie sicher an unserem Angebot interessiert. Unsere Bauabteilung (Gas und Wasser) wird erweitert.

Wir suchen Sie als

## Gruppenchef Projektierung

Ingenieur-Techniker HTL, mit grosser Selbständigkeit und Erfahrung in Leitungsbau und Personalführung.

Telefonieren Sie uns, oder, noch besser, senden Sie uns gleich Ihre Kurzofterte. Wir werden gerne mit Ihnen in Kontakt treten.

## STÄDTISCHE WERKE WINTERTHUR

**Elektrizität, Gas, Wasser — Untere Vogelsangstrasse 11**  
Telefon (052) 23 51 31, intern 203



**F. Hofmann**

## USINE MÉCANIQUE DU CHEMINET

Corcelles-Neuchâtel, Rue Gare 7a  
Téléphone 31 13 05

Etampage, emboutissage, fabrication d'articles en séries, tabourets et chaises pour bureaux et ateliers, crochets-mousquetons et articles de sellerie, boîtes métalliques de lavage et tamis pour industrie, etc.

# EL AL ist Israel

Israel, wie es plant und die Mittel  
der Technik meistert.

Israel, wie es die Verbindung zur Welt  
offen hält.

Israel, wie es sich freut, Gäste zu empfangen  
und Freunden das Land und die Leute, die  
heiligen Stätten und die Sonne nahezubringen.

EL AL heisst Sie willkommen im Boeing-Jet,  
an dessen Bord Israel für Sie beginnt.



Die Flüge Israels